

Seat

Design Pocci + Dondoli

# Ply

Scheda prodotto  
Product data sheet  
Angaben zum Produkt  
Fiche de produit  
Ficha producto

**DESALTO**



## **Ply**

<b>04</b>	<b>Scheda prodotto</b>
<b>06</b>	<b>Product data sheet</b>
<b>08</b>	<b>Angaben zum Produkt</b>
<b>10</b>	<b>Fiche de produit</b>
<b>12</b>	<b>Ficha producto</b>

**Sedia impilabile con o senza braccioli, struttura in acciaio con gambe conificate a sezione triangolare. Sedile e schienale in polipropilene stabilizzato anti uv caricato con fibra di vetro, disponibile anche con rivestimento cucito a mano. Versione sgabello non impilabile con poggiatesta rivestito mediante profilo in acciaio inox.**

#### ● MATERIALI

→ Polipropilene: materiale plastico dalle numerose caratteristiche: atossico, inodore, molto leggero, può essere lavato, può essere sterilizzato, resistente all'umidità, non assorbe acqua, resistente alle macchie, resistente all'usura. Le fibre di vetro sono il tipo di rinforzo usato. I materiali caricati con fibra di vetro, offrono buone proprietà meccaniche, come la rigidità, la resistenza termica e una netta diminuzione della dilatazione termica.

→ Rivestimento Cuoio: lavorazioni eseguite con procedure che mantengono inalterate le caratteristiche naturali del prodotto (tintura passante in botte con anilina). Alcune particolarità, come piccole venature o la trama della pelle, differente da sedia a sedia, sono caratteristiche peculiari di un prodotto naturale, garanzia di autenticità dei materiali; sono pertanto pregi e non difetti.

→ Rivestimento Cuoio: è uno spaccato del cuoio (la parte inferiore), lo spessore è di circa 1,8 – 2 mm. Il Cuoio viene conciato e tinto con prodotti che non contengono sostanze pericolose per l'uomo e per l'ambiente. Rivestimento non sfoderabile.

→ Finiture Galvaniche: deposizione elettrolitica di uno strato sottile di un metallo nobile o di una lega che modifica le proprietà di superficie del supporto, dal punto di vista decorativo e tecnico,

migliorando le caratteristiche di resistenza alla corrosione e le proprietà meccaniche, e ottiche.

→ Laccatura: effettuata utilizzando vernici liquide o con prodotti di tipo termoidurente (vernice a polvere). Le vernici utilizzate sono di doppia efficacia perché rispettano l'ambiente e garantiscono al contempo eccellenti prestazioni tecniche.

#### ● MANUTENZIONE

→ Polipropilene: per una normale manutenzione, utilizzare un panno soffice inumidito con acqua. Per una pulizia approfondita, utilizzare un panno soffice inumidito con una piccola quantità di detergente neutro non abrasivo. Non utilizzare prodotti a base d'alcool, smacchiatori, diluenti, acetone, trielina, ammoniaca, candeggina, aceto, anticalcare o liquidi che contengono tali sostanze. Al termine dell'operazione di pulizia, risciacquare la superficie con un panno soffice inumidito con acqua ed asciugare con un nuovo panno morbido pulito.

→ Rivestimento Cuoio e Cuoio: le macchie oleose vanno rimosse delicatamente con carta assorbente evitando di fare pressione in modo che lo sporco non penetri nei pori della pelle, procedere poi alla pulizia finale con un panno pulito imbevuto di una soluzione di sapone neutro molto diluito, strofinando delicatamente la macchia. Caffè, tè, latte o bibite devono essere rimossi subito con un panno non abrasivo o

carta assorbente. Procedere alla pulizia finale strofinando un panno umido delicatamente ed asciugare immediatamente con un panno asciutto. Lasciare asciugare la pelle all'aria ma mai alla luce del sole. Non stirare nè vaporizzare. Almeno due volte all'anno, usare prodotti specifici per la manutenzione/conservazione delle pelli. Questa semplice operazione consente il giusto mantenimento nel tempo delle caratteristiche della pelle.

→ Finiture Galvaniche/Laccature: utilizzare un panno morbido, e solo in caso di sporco più resistente usare un detergente liquido non colorato e che non contenga ammoniaca (del tipo per vetri) rimuovendone subito dopo le tracce con un panno asciutto per evitare striature o opacizzazioni. Per non provocare danneggiamenti evitare di insistere a lungo su una piccola porzione. L'eccessiva pressione genera aloni inamovibili. Asciugare sempre bene la superficie in caso di ristagno d'acqua.

#### ● AVVERTENZE

Evitare i seguenti usi impropri: non sedersi sullo schienale, non salire in piedi sulla seduta, non dondolarsi sulla struttura e non utilizzare il prodotto come scaletta. È doveroso segnalare che alcune aziende di abbigliamento (anche marchi famosi) utilizzano tessuti tinti ma non fissati. Questi capi di abbigliamento possono rilasciare colore e macchiare gli arredi. Desalto spa declina ogni

responsabilità per danni causati a cose o a persone derivanti da un uso non corretto del prodotto. La garanzia non comprende alcun tipo di assistenza o riparazione del prodotto o a parti di esso danneggiate in seguito a un uso non corretto del prodotto.

#### ● ECOLOGIA

Tutti i processi produttivi sono eseguiti nel rispetto delle vigenti normative ambientali e tutelano la salute del personale addetto. I materiali utilizzati sono per la quasi totalità riciclabili.

**Stackable chair with or without armrests, steel structure with tapered triangular section legs. Seat and back in anti-UV stabilized polypropylene reinforced with glass fibre, also available with hand-stitched upholstery. Non-stackable stool version with footrest covered with a stainless steel profile.**

#### ● MATERIALS

→ Polypropylene: plastic material with numerous characteristics: non-toxic, odourless, very light, can be washed, can be sterilized, resistant to humidity, it does not absorb water, resistant to stains, resistant to wear. It is reinforced with glass fiber. Materials filled with glass fiber feature good mechanical properties, such as stiffness, thermal resistance and a clear decrease in thermal expansion.

→ cowhide leather upholstery: bovine leather selected from the finest leathers of European origin (leather thickness 1/1.2 mm, cowhide leather 2.8/3 mm). Processing carried out with procedures that keep the natural characteristics of the product unaltered (through-dyeing in barrel with aniline). Some particular features, such as small veins or the texture of the leather, which differs from chair to chair, are peculiar characteristics of a natural product, a guarantee of authenticity of the materials; they are therefore valuable merits and not defects.

→ Cuoietto upholstery: it is a cross section of the leather (the lower part), the thickness is about 1.8 – 2 mm. Cuoietto-leather is tanned and dyed with products that do not contain substances dangerous to humans and the environment. Non-removable covers.

→ Galvanic Finishes: electrochemical deposition of a thin layer of a noble metal or an alloy that modifies the surface properties

of the metal item, from a decorative and technical point of view, improving its characteristics of resistance to corrosion and its mechanical and optical properties.

→ Lacquering: carried out using liquid paints or with thermosetting products (powder paint). The paints used are doubly effective because they respect the environment and at the same time guarantee excellent technical performance.

#### ● MAINTENANCE

→ Polypropylene: for normal maintenance, use a soft cloth moistened with water. For thorough cleaning, use a soft cloth moistened with a small amount of non-abrasive neutral detergent. Do not use alcohol-based products, stain removers, thinners, acetone, trichlorethylene, ammonia, bleach, vinegar, limescale remover or liquids containing these substances. At the end of the cleaning operation, rinse the surface with a soft cloth moistened with water and dry with a new clean, soft cloth.

→ Cowhide leather and Cuoietto upholstery: oily stains should be removed gently with absorbent paper, avoiding applying pressure so that the dirt does not penetrate the pores of the leather. then proceed to the final cleaning with a clean cloth soaked in a very diluted neutral soap solution, rubbing the stain gently. Coffee, tea, milk or soft drinks must be removed immediately with a non-abrasive cloth or paper towel. Then

proceed to the final cleaning with a damp cloth to be rubbed delicately and dry immediately with a dry cloth. Allow the skin to air dry but never in sunlight. Do not iron or steam. At least twice a year, use specific products for the maintenance/conservation of the leather. This simple operation allows the right maintenance of the characteristics of the material over time.

→ Galvanic finishes/ Lacquering: generally use a soft cloth, and only in the case of more stubborn dirt use a non-coloured liquid detergent that does not contain ammonia (such as a glass cleaning product), removing traces immediately afterwards with a dry cloth to avoid streaks or dulling. In order not to cause damage, avoid insisting on a small portion for a long time. Excessive pressure generates immovable halos. Always dry the surface well in case of water stagnation.

● **WARNING**

Avoid the following inappropriate uses: do not seat on the back , do not stand on the seat, do not rock on the structure and do not use the product as a step ladder. Please take note that some clothing companies (famous brands, too) use dyed but not fixed fabrics, such fabrics can release the colour and stain furniture. Desalto spa will accept no liability for any damage caused to properties or persons subsequent to an incorrect handling of the product. The guarantee does not include any assistance

or replacement of the products or its parts, which have been damaged by an incorrect use of the same product.

● **ECOLOGY**

All the production processes are carried out respecting the environmental regulations in force and safeguard the health of the employed staff. The materials used are mostly recyclable.

**Stapelbarer Stuhl mit oder ohne Armlehnen, Stahlkonstruktion mit konischen Beinen mit dreieckigem Querschnitt. Sitz und Rückenlehne aus glasfaserverstärktem, UV-stabilisiertem Polypropylen, auch mit handgenähter Polsterung erhältlich. Nicht stapelbare Hockerversion mit Fußstütze, die mit einem Edelstahlprofil überzogen ist.**

● **MATERIALIEN**

→ **Polypropylen:** Kunststoffmaterial mit zahlreichen Eigenschaften: ungiftig, geruchlos, sehr leicht, waschbar, sterilisierbar, feuchtigkeitsbeständig, nimmt kein Wasser auf, schmutzabweisend, verschleißfest. Es ist mit Glasfaser verstärkt. Die mit Glasfasern gefüllten Materialien bieten gute mechanische Eigenschaften wie Steifigkeit, thermische Beständigkeit und eine deutliche Verringerung der Wärmeausdehnung.

→ **Bezug aus Kernleder:** Rindsleder, ausgewählt aus den besten Ledern europäischer Herkunft (Dicke des Leders: 1/1,2 mm, Kernleder 2,8/3 mm). Die Verarbeitung erfolgt mit Verfahren, die die natürlichen Eigenschaften des Produkts unverändert lassen (durchgehende Tonnefärbung mit Anilin). Einige Besonderheiten wie feine Maserungen und kleine Äderungen, oder die von Stuhl zu Stuhl unterschiedliche Texture des Leders, sind besondere Merkmale eines Naturprodukts und eine Garantie für die Echtheit der Materialien; es handelt sich also um wertvolle Verdienste und nicht um Mängel.

→ **Bezug aus Cuoiotto:** es handelt sich um einen Querschnitt des Leders (der untere Teil), die Dicke beträgt etwa 1,8 – 2 mm. Cuoiotto-Leder wird mit Produkten gegerbt und gefärbt, die keine für Mensch und Umwelt gefährlichen Stoffe enthalten. Nicht abnehmbare Bezüge.

→ **Galvanische Ausführungen:** elektrochemische Abscheidung einer dünnen Schicht eines Edelmetalls oder einer Legierung, die die Oberflächeneigenschaften des Metallgegenstands aus dekorativer und technischer Sicht verändert und die Korrosionsbeständigkeit sowie die mechanischen und optischen Eigenschaften verbessert.

→ **Lackierung:** erfolgt mit flüssigen Lacken oder mit duroplastischen Produkten (Pulverlack). Die verwendeten Farben sind doppelt wirksam, da sie die Umwelt schonen und gleichzeitig eine hervorragende technische Leistung garantieren.

● **PFLEGE**

→ **Polypropylen:** Für die normale Pflege verwenden Sie ein weiches, mit Wasser angefeuchtetes Tuch. Für eine gründliche Reinigung verwenden Sie ein weiches Tuch, das mit einer kleinen Menge eines nicht scheuernden Neutralreinigers angefeuchtet ist. Verwenden Sie keine Produkte auf Alkoholbasis, Fleckentferner, Verdüner, Aceton, Trichlorethylen, Ammoniak, Bleichmittel, Essig, Kalkentferner oder Flüssigkeiten, die diese Substanzen enthalten. Am Ende des Reinigungsvorgangs spülen Sie die Oberfläche mit einem weichen, mit Wasser angefeuchteten Tuch ab, und trocknen Sie sie mit einem neuen, sauberen, weichen Tuch ab.



→ Bezug aus Kernleder und Cuoietto: Fettige Flecken sollten vorsichtig mit saugfähigem Papier und ohne Druck entfernt werden, damit der Schmutz nicht in die Poren der Haut eindringt. Fahren Sie dann mit der Endreinigung mit einem sauberen, in einer stark verdünnten Neutralseifenlösung getränkten Tuch fort und reiben Sie den Fleck sanft ab. Kaffee, Tee, Milch oder Erfrischungsgetränke müssen sofort mit einem nicht scheuernden Tuch oder mit einem Papiertuch entfernt werden. Fahren Sie dann mit der Endreinigung mit einem feuchten Tuch fort, reiben Sie es sanft ab und trocknen Sie es sofort mit einem trockenen Tuch ab. Lassen Sie das Leder an der Luft trocknen, aber niemals im Sonnenlicht. Nicht bügeln oder dämpfen. Verwenden Sie mindestens zweimal im Jahr spezielle Produkte zur Pflege des Leders. Dieser einfache Vorgang ermöglicht die ordnungsgemäße Beibehaltung der Eigenschaften des Leders im Laufe der Zeit.

→ Galvanische Ausführungen/Lackierung: Verwenden Sie ein weiches Tuch, und nur bei hartnäckigerem Schmutz ein nicht gefärbtes Flüssigwaschmittel ohne Ammoniak (wie z. B. Glasreinigungsmittel). Entfernen Sie die Spuren sofort danach mit einem trockenen Tuch, um Streifen oder Mattheit zu vermeiden. Um keinen Schaden anzurichten, vermeiden Sie es, über einen längeren Zeitraum auf einer kleinen Portion zu bestehen. Übermäßiger Druck erzeugt unbewegliche Lichthöfe.

Trocknen Sie die Oberfläche bei Wasserstau immer gut ab.

#### ● BESONDERE HINWEISE

Vermeiden Sie jede Art von unsachgemäßen Einsatzes: setzen Sie sich nicht auf die Rücken, steigen Sie nicht mit den Füßen auf die Sitzfläche, schaukeln Sie nicht und benutzen Sie die Möbel nicht als Leiter. Bitte merken Sie, dass einige Bekleidungsfirmen (auch wichtige Marken) gefärbte und nicht farbfixierte Stoffen benutzen. Diese Kleidungen können die Farbe wiederlassen und die Einrichtungsgegenstände befelcken. Desalto spa lehnt jegliche Haftung für Sach oder Personenschäden ab, die durch einen unsachgemäßen Gebrauch des Produktes hervorgerufen werden. Die Garantie umfasst keinerlei Hilfsleitung oder Reparatur des Produktes oder seiner Teile, die infolge eines unsachgemäßen Gebrauchs des Produktes beschädigt wurden.

#### ● UMWELT UND GESUNDHEITSSCHUTZ

Alle Phasen des Produktionsprozesses werden in Entsprechung zu den schlagigen Bestimmungen zum Umweltschutz und zum Gesundheitsschutz auf dem Arbeitsplatz ausgeführt. Die eingesetzten Materialien können meistens dem Recycling zugeführt werden.

**Chaise empilable avec ou sans accoudoirs, structure en acier avec pieds à section triangulaire fuselée. Assise et dossier en polypropylène stabilisé anti-UV renforcé de fibre de verre, également disponible avec revêtement cousu main. Version tabouret non empilable avec repose-pieds recouvert d'un profilé en acier inoxydable.**

● **MATÉRIAUX**

→ Polypropylène: matière plastique aux nombreuses caractéristiques : non toxique, inodore, très légère, lavable, stérilisable, résistante à l'humidité, n'absorbe pas l'eau, résistante aux taches, résistante à l'usure. Il est renforcé de fibre de verre. Les matériaux chargés de fibre de verre offrent de bonnes propriétés mécaniques, telles que la rigidité, la résistance thermique et une nette diminution de la dilatation thermique.

→ Revêtement en cuir sellier: cuir bovin sélectionné parmi les meilleurs cuirs d'origine européenne (épaisseur cuir souple 1/1,2 mm, cuir sellier 2,8/3 mm). Traitement effectué avec des procédés qui préservent les caractéristiques naturelles du produit (teinture dans la masse en tonneau à l'aniline). Certaines particularités, comme les petites veines ou la texture du cuir, qui diffère d'une chaise à l'autre, sont des caractéristiques propres à un produit naturel, gage d'authenticité des matériaux ; ce sont donc des mérites et non des défauts.

→ Revêtement Cuoietto: c'est une coupe transversale du cuir (la partie inférieure), l'épaisseur est d'environ 1,8 à 2 mm. Le cuir Cuoietto est tanné et teint avec des produits qui ne contiennent pas de substances dangereuses pour l'homme et l'environnement. Housse non amovible.

→ Finitions galvaniques : dépôt électrochimique d'une fine

couche d'un métal noble ou d'un alliage qui modifie les propriétés de surface d'un produit en métal, d'un point de vue décoratif et technique, améliorant les caractéristiques de résistance à la corrosion et les propriétés mécaniques et optiques.

→ Le laquage : réalisé à l'aide de peintures liquides ou avec des produits thermodurcissables (peinture en poudre). Les peintures utilisées sont doublement efficaces car elles respectent l'environnement et garantissent en même temps d'excellentes performances techniques.

● **ENTRETIEN**

→ Polypropylène: pour un entretien normal, utiliser un chiffon doux humecté d'eau. Pour un nettoyage en profondeur, utiliser un chiffon doux imbibé d'une petite quantité de détergent neutre non abrasif. Ne pas utiliser de produits à base d'alcool, de détachants, de diluants, d'acétone, de trichloréthylène, d'ammoniaque, d'eau de Javel, de vinaigre, de détartrant ou de liquides contenant ces substances. A la fin de l'opération de nettoyage, rincer la surface avec un chiffon doux imbibé d'eau et essuyer avec un nouveau chiffon doux et propre.

→ Revêtement en Cuir sellier et Cuoietto: les taches grasses doivent être enlevées délicatement avec du papier absorbant, en évitant d'appliquer une pression afin que la saleté ne pénètre pas dans les pores du cuir. Procéder ensuite au nettoyage

final avec un chiffon propre imbibé d'une solution savonneuse neutre très diluée, en frottant légèrement la tache. Le café, le thé, le lait ou les boissons en générale doivent être éliminés immédiatement avec un chiffon non abrasif ou une serviette en papier. Procéder ensuite au nettoyage final avec un chiffon humide à frotter délicatement et sécher immédiatement avec un chiffon sec. Laissez le cuir sécher à l'air mais jamais au soleil. Ne pas repasser ni vaporiser. Au moins deux fois par an, utilisez des produits spécifiques pour l'entretien/conservation du cuir. Cette opération simple permet le bon maintien des caractéristiques du cuir dans le temps.

→ Finitions galvaniques/ Le laquage: utiliser un chiffon doux, et uniquement en cas de salissures plus tenaces utiliser un détergent liquide non coloré et sans ammoniac (comme par exemple un produit nettoyant pour vitres), en éliminant immédiatement les traces avec un chiffon sec pour éviter les traces ou le ternissement. Afin de ne pas causer de dommages, éviter d'insister longtemps sur une petite portion. Une pression excessive génère des halos immobiles. Sécher toujours bien la surface en cas de stagnation d'eau.

#### ● AVERTISSEMENTS

Éviter les utilisations impropres suivantes: ne pas s'asseoir sur le dossier, ne pas se mettre debout sur l'assise, ne pas

se balancer sur la structure et ne pas utiliser le produit en guise d'escabeau. Merci de noter que certaines marques de vêtements (marques très connus également) utilisent des tissus teintés, mais non fixés, qui peuvent ensuite libérer la couleur et tâcher l'ameublement. Desalto spa décline toute responsabilité pour les dommages causés à de choses ou à des personnes suite à une utilisations non-conforme du produit. La garantie ne comprend pas toute forme d'assistance ou de réparation du produit ou de ses éléments endommagés suite à une utilisation non-conforme du produit lui-même.

#### ● ÉCOLOGIE

Tous les procédés de production sont exécutés conformément aux normes de l'environnement en vigueur protégeant la santé des opérateurs . Les matériaux utilisés sont pour la plupart recyclables.

**Silla apilable con o sin reposabrazos, estructura de acero con patas de sección triangular cónica. Asiento y respaldo de polipropileno estabilizado anti-UV reforzado con fibra de vidrio, también disponible con tapizado cosido a mano. Versión taburete no apilable con reposapiés revestido con perfil de acero inoxidable.**

● **MATERIALES**

→ Polipropileno: material plástico con muchas características: atóxico, inodoro, muy ligero, lavable, esterilizable, resistente a la humedad, no absorbe agua, resistente a las manchas, resistente al desgaste. Está reforzado con fibra de vidrio. Los materiales rellenos de fibra de vidrio ofrecen buenas propiedades mecánicas, como rigidez, resistencia térmica y una marcada disminución de la expansión térmica.

→ Revestimiento de cuero: piel bovina seleccionada entre los mejores cueros de origen europeo (grosor de la piel 1/1,2 mm, y del cuero 2,8/3 mm). Elaboración realizada con procedimientos que mantienen inalteradas las características naturales del producto (tintura en profundidad en barrica con anilina). Algunas particularidades, como las pequeñas vetas o la textura de la piel, que difiere de una silla a otra, son características peculiares de un producto natural, garantía de autenticidad de los materiales; son por tanto méritos y no defectos.

→ Revestimiento de Cuoietto: es una sección transversal del cuero (la parte inferior), el grosor es de aproximadamente 1,8 – 2 mm. El Cuoietto es curtido y teñido con productos que no contienen sustancias peligrosas para el ser humano y el medio ambiente. Revestimiento no desenfundable.

→ Acabados Galvánicos: deposición electroquímica de una fina capa de un metal noble o una aleación que modifica las

propiedades superficiales del producto en metal, desde un punto de vista decorativo y técnico, mejorando las características de resistencia a la corrosión y las propiedades mecánicas y ópticas.

→ Lacado: realizado con pinturas líquidas o con productos termoendurecibles (pintura en polvo). Las pinturas utilizadas son doblemente eficaces porque respetan el medio ambiente y al mismo tiempo garantizan excelentes prestaciones técnicas.

● **MANTENIMIENTO**

→ Polipropileno: para el mantenimiento normal, utilizar un paño suave humedecido con agua. Para una limpieza a fondo, utilizar un paño suave humedecido con una pequeña cantidad de detergente neutro no abrasivo. No utilizar productos a base de alcohol, quitamanchas, diluyentes, acetona, tricloroetileno, amoníaco, lejía, vinagre, antical o líquidos que contengan estas sustancias. Al final de la operación de limpieza, enjuagar la superficie con un paño suave humedecido con agua y secar con un nuevo paño suave limpio.

→ Revestimiento de Cuero y Cuoietto: las manchas de grasa deben eliminarse suavemente con papel absorbente, evitando ejercer presión para que la suciedad no penetre en los poros de la piel. Luego proceder a la limpieza final con un paño limpio empapado en una solución jabonosa neutra muy diluida, frotando suavemente la mancha. El café, el té, la leche o los

refrescos deben eliminarse inmediatamente con un paño no abrasivo o una toalla de papel. Luego proceder a la limpieza final con un paño húmedo frotando delicadamente y secar inmediatamente con un paño seco. Dejar que el cuero se seque al aire, pero nunca a la luz del sol. No planchar ni vaporizar. Al menos dos veces al año, utilizar productos específicos para el mantenimiento/conservación del cuero. Esta sencilla operación permite el correcto mantenimiento de las características de la piel y del cuero a lo largo del tiempo.

→ Acabados galvánicos/ Lacado: utilizar un paño suave y sólo en caso de suciedad más persistente utilizar un detergente líquido incoloro y sin amoníaco (como por ejemplo un producto de limpieza de cristales), eliminando inmediatamente los restos con un paño seco para evitar vetas o deslucidos. Para no causar daños, evitar insistir en una pequeña porción durante mucho tiempo. La presión excesiva genera halos inamovibles. Siempre secar bien la superficie en caso de estancamiento de agua.

#### ● ADVERTENCIAS

Evitar los siguientes usos impropios: no sentarse en el respaldo, no ponerse de pie en el asiento, no balancearse sobre la estructura y no utilizar el producto como escalera. Debemos señalar que algunas empresas de ropa (incluso marcas famosas) utilizan tejidos teñidos pero no impregnados. Estas

ropas pueden incluso desteñir o manchar los muebles. Desalto spa declina toda responsabilidad por daños a personas o cosas derivados del uso incorrecto del producto. La garantía no comprende ningún tipo de asistencia o reparación del producto, ni de parte del mismo, en caso de daños causados por el uso incorrecto del producto.

#### ● ECOLOGÍA

Todos los procesos productivos se realizan respetando completamente la normativa ambiental en vigor y tutelan la salud del personal encargado. Los materiales utilizados son casi en su totalidad reciclables.





La presente scheda prodotto ottempera alle disposizioni del decreto legislativo del 6 settembre 2005, n° 206 denominato "codice del consumo". Desalto declina ogni responsabilità per danni causati a persone o cose derivanti da un uso non corretto del prodotto.

The present product chart complies with the provisions of law 206 of september 6, 2005 named "consumers code". Desalto will not take any responsibility for damages or injuries caused by an inappropriate use.